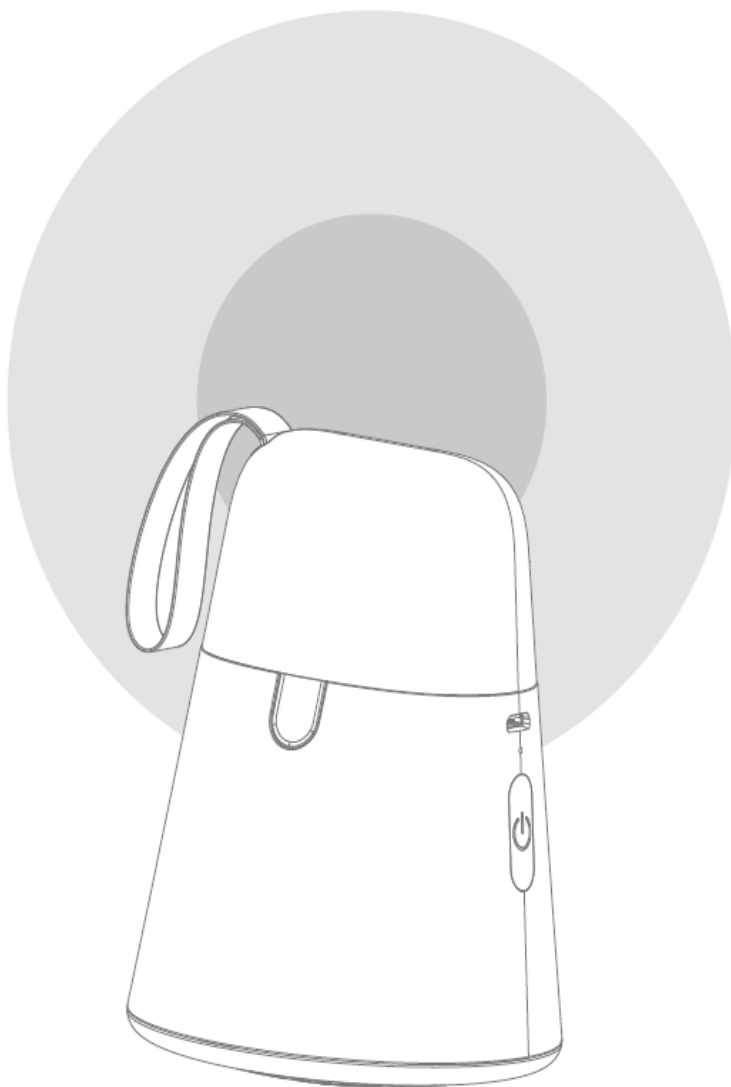


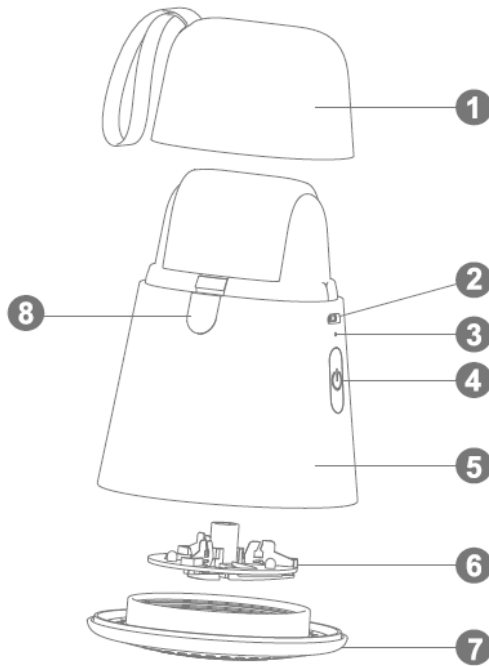
derma



## Deerma Újratölthető szőszmentesítő

DEM-MQ600/DEM-MQ601/DEM-MQ602/DEM-MQ603/DEM-MQ604/DEM-MQ605/DEM-MQ606/DEM-MQ607/DEM-MQ608/DEM-MQ609

## Termék diagram

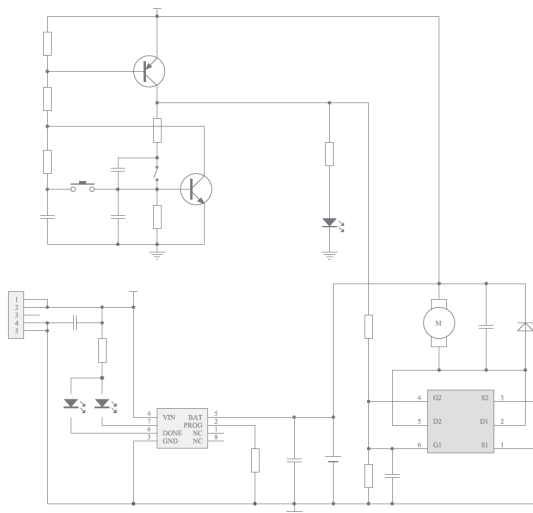


1) Felső fedél 2) USB töltőport USB 3) Jelző 4) Bekapcsoló gomb 5) Test 6) Vágóolvasó 7) Háló 8) Felső fedél zárása

(Megjegyzés: A fenti termékképek csak referenciaként szolgálnak, a megjelenés és a színek a tényleges termékhez igazodnak.)

## Áramköri diagram

Ez az ábra csak tájékoztató jellegű, és előzetes értesítés nélkül frissíthető. Kérjük, tekintse meg a tényleges terméket. A Deerma fenntartja a végső értelmezés jogát.



## Figyelmeztetés

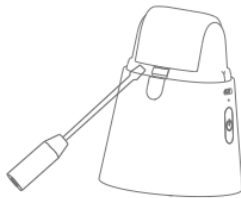
1. Ne vegye ki az akkumulátort tetszés szerint;
2. Kerülje az akkumulátor sérülését vagy ütődését a szöszmentesítő használata során;
3. Ne tegye az eltávolított akkumulátort gyermekek számára elérhető helyre;
4. Ha az akkumulátor szivárog, ne nyúljon hozzá kézzel. Ha a szivárgás a szemével vagy a bőrével érintkezik, azonnal mossa le tiszta vízzel, és forduljon orvoshoz;
5. Ez a termék lítium-polimert használ, amely megújuló és környezetbarát erőforrás. A termék ártalmatlanításához kérjük, vegye ki az akkumulátort, és küldje el a kijelölt újrahasznosító központba újrahasznosításra. Ne dobja ki tetszés szerint;
6. Ha az akkumulátor a környezetre káros anyagokat tartalmaz, a használati utasításnak illusztrálnia kell az akkumulátor eltávolításának részletes lépéseit; (lásd az alábbi ábrákat).
7. A termék ártalmatlanítása előtt vegye ki az akkumulátort;
8. Az akkumulátor kivétele előtt feltétlenül kapcsolja ki a terméket;
9. Az akkumulátort mindig ártalmatlanítsa biztonságosan.



1. Vegye ki a vágófejet



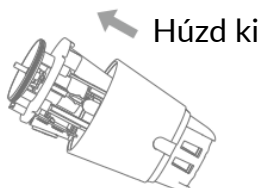
2. Távolítsa el a felső fedet



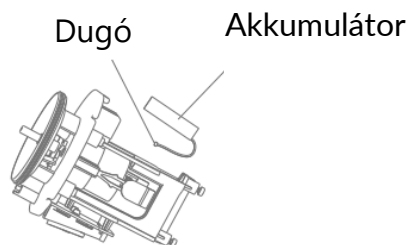
3. Nyissa fel az elektrosztatikus ruhafedelelet, és kapcsolja ki a



4. Távolítsa el a csavarokat



5. Vegye ki a bélést



6. Húzza ki a dugót és vegye ki az akkumulátort

## Termék paraméterek

Termék neve: Szöszeltávolító

Model: DEM-MQ600/DEM-MQ601/DEM-MQ602/DEM-MQ603/DEM-MQ604/DEM-MQ605/DEM-MQ606/DEM-MQ607/DEM-MQ608/DEM-MQ609

Névleges feszültség:  $\approx$ 3.7V

Névleges teljesítmény: 3W

Töltési feszültség: 5.0V  $\approx$

Töltési áram: 350mA

Töltési feszültség: 110\*80\*80mm

Anyagok: ABS, PC, 3Cr1 3 rozsdamentes acél

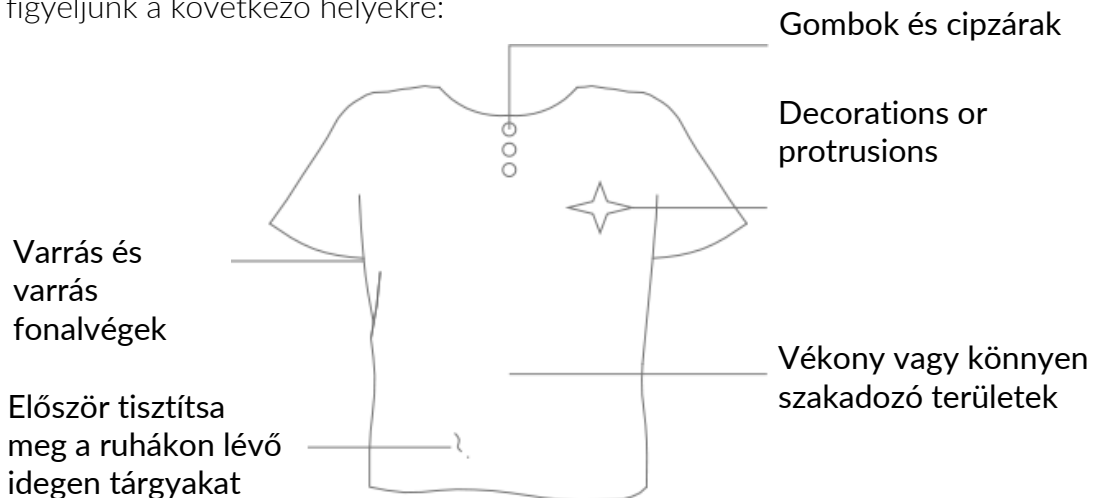
Csomagolási lista: Kompletts gép, USB kábel, kis kefe és használati útmutató

## Működési elv

A motor hajtja a ventilátorlapátokat és a vágófejet, hogy eltávolítsa a ruhákon lévő szöszöket. A motor hajtja a ventilátorlapátokat, hogy szívást hozzon létre a háló felületén lévő szöszök felszívásához, majd a vágófej eltávolítja a szöszöket, és a ventilátorlapátok által létrehozott szívás összegyűjti az eltávolított szöszöket a szöszgyűjtőben a könnyű tisztítás érdekében. Távolítsa el a felső fedelet, és mozgassa az elektrosztatikus kendőt azokon a helyeken, ahol a szöszöt eltávolították, hogy a maradék szöszet megtisztítsa.

## Tippek

A ruhákat a szöszmentesítés előtt rendezzük laposra, majd a szöszmentesítés során figyeljünk a következő helyekre:



Ha a termék rendellenes vagy meghibásodik, kérjük, azonnal hagyja abba a használatát, végezze el a hibaelhárítást a jelen használati útmutatóban leírtak szerint, és ha szükséges, forduljon a Deerma vevőszolgálati központjához.

Megjegyzés: Ne használja ezt a terméket lefelé tartó kopáson.

## Óvintézkedések

1. A szösztisztító tisztításához használjon vízzel hígított semleges mosószert, mártson bele egy darab ruhát, és törléshez csavarja ki a ruhát. Ne használjon banánolajat vagy benzint, mert ezek károsíthatják a műanyag alkatrészeket, tüzet vagy áramütést okozhatnak.
2. Ne töltsse fel a szösztisztítót olyan helyeken, ahol a környezeti hőmérséklete 45 C alatt vagy 35 C felett van, vagy ahol közvetlen napfény éri, illetve ahol fűtő tárgyak, például fűtőberendezések vagy izzólámpák közelében van. Ellenkező esetben lerövidülhet a töltési idő, és tüzet, áramütést vagy a termék deformálódását okozhatja.
3. A vágófej egy fogyóeszköz. ha túl van az élettartamán, akkor nemcsak a vágóél tompul le, hanem a ruhák károsodását is okozza. 50 óránként ajánlott a vágófejet állapotának megfelelően cserélni.

## Hibaelemzés és hibaelhárítás

### A szösztávoltító nem működik

okok:

1. Ellenőrizze, hogy a háló jól van-e meghúzva;
2. Ellenőrizze, hogy a szösztávoltító nincs-e feltöltve;
3. Ellenőrizze, hogy a vágófejbe vagy a ventilátorlapátokba nem akadtak-e idegen tárgyak;
4. Vegye fel a kapcsolatot a Deerma vevőszolgálati központtal;

### Nem kielégítő szösztávoltítás

okok:

1. Ellenőrizze, hogy a háló jól van-e meghúzva;
2. Ellenőrizze, hogy a szösztávoltító töltés alatt van-e;
3. Ellenőrizze, hogy a szöszyűjtő doboz tele van-e, és időben tisztítsa ki;
4. Ellenőrizze, hogy a vágófej élettartamán túl van-e, és szükség esetén cserélje ki;

### Hangos zaj munka közben

okok:

1. Ellenőrizze, hogy a hálóba vagy a vágófejbe nem akadtak-e idegen tárgyak, és időben tisztítsa meg;
2. Ellenőrizze, hogy a vágófej nem sérült-e, és szükség esetén cserélje ki;

### Töltési hiba

okok:

1. Ellenőrizze, hogy a töltőport megfelelően be van-e dugva;
2. Vegye fel a kapcsolatot a Deerma értékesítés utáni szervizközponttal;

## Teljesítményjellemzők

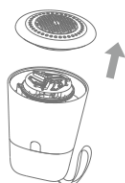
- Rozsdamentes acélháló: tartós és rugalmas hálófelület.
- Méhsejtes háló: pontosan felfog mindenféle szöszet.
- Nagy teljesítményű motor: nagy teljesítményű és nagy hatékonyságú.
- Speciális forgó vágófej: automatikusan fel-le mozog a ruhák károsítása nélkül.
- Erős teljesítmény: beépített lítium-polimer akkumulátor hosszú élettartammal.
- Rejtett elektrosztatikus kendő: kényelmes és gyors tapadás minden szösznek.
- Eredeti kialakítás: a szösztávoltítás és a statikus tapadás kombinálása.

## Termék használati utasítás

A vágófej cseréjének lépései:



1 . Csavarja ki a hálót



2. Távolítsa el a hálót

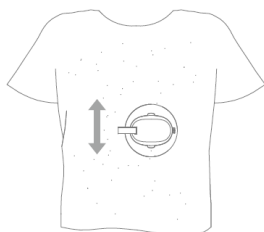


3. Cserélje ki a vágófejet

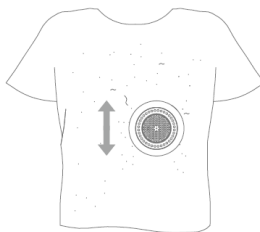


4. Húzza meg a hálót

Lépések a szöszeltávolító használatához:



1 . Rendezze a ruhákat laposan, majd távolítsa el a szöszöket.



2. Mozgassa a szöszmentesítő eszközt előre-hátra a statikus tapadás megkönnyítése érdekében.

Lépések a szöszeltávolító tisztításához:



1 . Csavarja ki a hálót



2. Távolítsa el a hálót



3. Tisztítsa meg egy kis kefével



4. Húzza meg a hálót

## Biztonsági óvintézkedések

1. A tápkábel kihúzásához fogja meg a dugó végét, és ne fogja meg a kábelt, különben a tápkábel vagy a dugó megsérülhet.
2. Ne dugja ujjait vagy fémtárgyakat a ventilátor lapátjaiba, különben a szöszmentesítő megsérülhet, vagy személyi sérülés történhet.
3. A vágófej vágóéle nagyon éles, ezért a szöszeltávolító használatakor különösen ügyeljen.
4. Ne dúskáljon a szöszeltávolítóban, amikor annak hálója vagy vágófeje ki- vagy beszerelve van.
5. Mivel a háló és a vágófej vékony, ne nyomja erősen a felületüket, és ne üsse meg őket kemény tárgyakkal, különben a vágóél megsérülhet.
6. Kérjük, helyesen szerelje be a hálót és a vágófejet, különben a vágófej megsérülhet, vagy személyi sérülés történhet.
7. Ne nyomja a vágófejet közvetlenül a ruhára, különben a ruha megsérülhet.
8. Ez a termék kizárólag a ruhák szöszmentesítésére szolgál, más célra nem használható. Ha más, nem rendeltetésszerű célra használják, az baleseteket vagy meghibásodásokat okozhat.
9. Kérjük, használat előtt győződjön meg arról, hogy a vágóél nem sérült vagy deformálódott-e. Ha bármilyen rendellenesség van, kérjük, ne használja a szöszeltávolítót, különben károsíthatja a ruhákat.
10. Ne tegye ezt a terméket gyermekek számára elérhető helyre, vagy ne használja játékként, különben kárt okozhat a gyermekeknek.
11. Ne hagyja felügyelet nélkül a töltést, különben a megromlott szigetelés miatt elektromos szivárgás vagy tűz keletkezhet.

## Az akkumulátorról

Ez a termék beépített 450mAh lítium-polimer akkumulátorral rendelkezik, védőtáblával.

1. A töltési idő körülbelül 2 óra (ajánlott 5VA = töltő használata). A kijelző pirosra vált, amikor a szöszmentesítő töltés alatt van, és zöldre vált, miután a szöszmentesítő teljesen feltöltődött (az akkumulátor élettartama 45 perc).
2. Töltés előtt győződjön meg arról, hogy a töltőport és a hálózati aljzat körül nincsenek szöszök, vízcseppek vagy más idegen tárgyak, és a csatlakoztatás előtt tisztítsa meg őket, különben tüzet, áramütést vagy rövidzárlatot okozhat.
3. Ezt a terméket általában hetente körülbelül egyszer kell feltölteni. Ha hosszabb ideig nem használják, az akkumulátor a természetes kisülés miatt romlik, ezért kérjük, hathavonta egyszer töltsse fel.
4. Ne tegye a szöszmentesítő készüléket magas hőmérsékletű vagy közvetlen napfénynek kitett helyre töltés közben. Kérjük, hogy a töltés után időben távolítsa el a töltőt, hogy elkerülje az akkumulátor túltöltése okozta baleseteket.

<b>Jótállási jegy</b> Importőr neve és címe: INNPRO Robert Błędowski, ul. Rudzka 65c, 44-200 Rybnik, Lengyelország
Terméket értékesítő eladó (forgalmazó, a jogszabályi jótállás kötelezettje) neve és címe:
Vásárlás napja (szerződés-kötés) és fogyasztó részére történő átadás:
Számlaszám/Csomagszám:
A termék adatai:
Típusa:
Megnevezése:
Azonosító száma:
Garancia hossza:

## TISZTELT VÁSÁRLÓ

Köszönjük, hogy az INNPRO által forgalmazott terméket választotta. Reméljük, hogy jó hasznát fogja venni termékünknek a későbbiekben. Nem valószínű, hogy a termék használata során javításra fog szorulni, de amennyiben mégis, abban az esetben közvetlenül az eladóhoz (forgalmazó) fordulhat segítségért. A kényelmetlenségek elkerülése érdekében kérjük, hogy figyelmesen olvassa el a kezelési útmutatót, mielőtt a forgalmazóhoz fordul.

## JÓTÁLLÁSI FELTÉTELEK

A Termékek vonatkozásában a termék tulajdonosa az itt rögzített jótállási feltételek szerint érvényesíthet jótállási igényt, feltéve, hogy fogyasztónak minősül („a szakmája, önálló foglalkozása vagy üzleti tevékenysége körén kívül eljáró természetes személy”). A jótállási igény az eredeti Jótállási Jegy bemutatásával - a jótállási idő alatt bármikor - érvényesíthető az eladóval (forgalmazó) szemben.

## KIZÁRÓ OKOK ÉS KORLÁTOZÁSOK

Az importőr nem vállal jótállást a termék vagy bármely tartozék részét képező szoftver minőségére, teljesítményére, pontosságára, megbízhatóságára illetve alkalmasságára vonatkozóan. Az eladó (forgalmazó) mentesül a jótállási kötelezettség alól, ha az eladó (forgalmazó) vagy a jótállási javítások elvégzésével megbízott szerviz bizonyítja, hogy a hiba oka a teljesítés után keletkezett.



## **A jótállás nem terjed ki az alábbi esetekre:**

- a) Fizikai sérülés, tűzkár vagy vízkár, amelyek nem gyártási hibából fakadnak, ide értve többek között a felhasználói hibákat;
  - b) Nem rendeltetésszerű használatból adódó sérülés, engedély nélküli szétszerelésből, a termék megbontásából fakadóan, melyek nem állnak összhangban a felhasználói útmutatóban foglaltakkal;
  - c) Vízkár, mely nem megfelelő előkészítés, használat, vagy a felhasználói útmutatóval nem összhangban lévő használatból fakad;
  - d) Engedély nélküli átalakítás az áramkörben, nem megfelelő akkumulátorhasználatból fakadó sérülések;
  - e) Sérülés, ami rossz időjárási körülmények között történő használatból fakad (pl.: vihar, homokvihar, eső, stb.);
  - f) Sérülés, ami nagy elektromágneses mezőben történő üzemeltetésből fakad;
  - g) Sérülés, ami egyéb magas interferenciájú környezetben történő üzemeltetésből fakad;
  - h) Sérülés, ami alacsony akkumulátorfeszültségből vagy hibás akkumulátor használatából fakad;
  - i) Olyan termékek esetén, amelyek azonosítója hamisított vagy megsemmisült;
- j) Termékek, amik nem rendelkeznek eladást igazoló dokumentumokkal, vagy az eladást igazoló dokumentum beazonosíthatóan nem ahhoz a termékhez tartozik, vagy az eladást igazoló dokumentum hamisított;
- k) helytelen tárolásból, szállításból, leejtésből eredő sérülés esetén;
- l) Rongálás esetén;
- m) Vásárlás után keletkezett okból adódó meghibásodás eserén;
- n) A gyártó által előírt rendszeres ellenőrzés, karbantartás elmulasztása;
- o) Bármely a hibát vagy annak okát előidéző beavatkozás vagy javítás, amelyet nem a jelen jótállási jegyen feltüntetett hivatalos szerviz végez.

## **JOGSZABÁLYI JÓTÁLLÁS**

A fogyasztói szerződés keretében a Magyarországon vásárolt, forgalmazó által forgalomba hozott termékekre a 151/2003. (IX. 22.) Kormányrendelet alapján kötelező jogszabályi jótállás vonatkozik, amelynek időtartama a termék átadásának, vagy az eladó vagy az eladó közreműködője általi üzembe helyezés időpontjától számított

- 10 000 forintot elérő, de 100 000 forintot meg nem haladó eladási ár esetén egy (1) év,
- 100 000 forintot meghaladó, de 250 000 forintot meg nem haladó eladási ár esetén két (2) év,
- 250 000 forint eladási ár felett három (3) év.

E határidők elmulasztása jogvesztéssel jár.

A jogszabályi jótállás a terméket Önnek közvetlenül értékesítő eladót (forgalmazót) terheli. A 151/2003. (IX. 22.) Kormányrendelet 4. § (2) bekezdése alapján, a jótállási jegy szabálytalan kiállítása vagy a jótállási jegy fogyasztó rendelkezésére bocsátásának elmaradása a jótállás érvényességét nem érinti. A szabálytalanul kiállított jótállási jegy alapján érvényesített igények teljesítése az eladót (forgalmazót) terheli. A Jogszabályi jótállásból eredő jogok érvényesítésének nem feltétele a termék felbontott csomagolásának fogyasztó általi visszaszolgáltatása. Jelen Jótállási jegyben foglaltak a fogyasztónak a törvényből eredő jogait nem érintik.

## **JOGSZABÁLYI JÓTÁLLÁS ALAPJÁN ÉRVÉNYESÍTHETŐ JOGOK**

A jótállási időn belüli meghibásodás esetén a fogyasztó választása szerint

a) kijavítást vagy kicserélést követelhet, kivéve, ha a választott szavatossági igény teljesítése lehetetlen, vagy ha az a forgalmazónak a másik szavatossági igény teljesítésével összehasonlítva aránytalan többletköltséget eredményezne, figyelembe véve a termék hibátlan állapotban képviselt értékét, a szerződésszegés súlyát és a kellékszavatossági jog teljesítésével a jogosultnak okozott érdeksérelmet;

b) arányos árleszállítást igényelhet, vagy – ha a forgalmazó a kijavítást vagy a kicserélést nem vállalta, e kötelezettségének megfelelő határidőn belül nem tud eleget tenni, vagy ha a jogosultnak a kijavításhoz vagy kicseréléshez fűződő érdeke megszűnt – elállhat a szerződéstől. Jelentéktelen hiba miatt elállásnak nincs helye.

A forgalmazó – a fogyasztó eltérő rendelkezése hiányában - köteles a terméket nyolc (8) napon belül kicserélni, ha

a) a Jogszályi jótállás időtartama alatt a termék első alkalommal történő javításakor megállapítást nyer, hogy a termék nem javítható, vagy

b) a termék három (3) alkalommal történő kijavítását követően ismét meghibásodik; vagy

c) a termék kijavítására a javítási igény eladóval való közlésétől számított harmincadik (30.) napig nem kerül sor, a harmincnapos határidő eredménytelen elteltétől számítva.

Ha a fentiek szerint a termék cseréjére nincs lehetőség, az eladó (forgalmazó) a fogyasztó által bemutatott, a termék ellenértékének megfizetését igazoló bizonylaton feltüntetett vételárat nyolc (8) napon belül a fogyasztó részére visszatéríti.

A kijavítást vagy kicserélést – a termék tulajdonságaira és a jogosult által elvárható rendeltetésére figyelemmel – megfelelő határidőn belül, a fogyasztó érdekeit kímélve kell elvégezni. A jótállásra kötelezettnek törekednie kell arra, hogy a kijavítás vagy a kicserélés legfeljebb 15 napon belül megtörténjen. Jótállási igényét a fogyasztó közvetlenül az eladónál (forgalmazó) köteles a meghibásodás észlelését követően haladéktalanul bejelenteni. Ha a fogyasztó a termék meghibásodása miatt a vásárlástól (üzembe helyezéstől) számított három munkanapon belül érvényesít csereigényt, az eladó (forgalmazó) nem hivatkozhat aránytalan többletköltségre, hanem köteles a fogyasztási cikket kicserélni, feltéve, hogy a meghibásodás a rendeltetésszerű használatot akadályozza.

A jótállás időtartamán belül jótállási javítási munkákat csak a kijelölt szerviz végezhet, az érvényes Jótállási jegy alapján. Minden jótállás keretén belüli javítás esetén ellenőrizze a javítási szelvények megfelelő kitöltését. A javítás során a termékbe csak új alkatrész kerülhet beépítésre. Amennyiben a javítást a kijelölt szakműhely nem végzi el, vagy a javítást nem is vállalják, úgy a fogyasztó a terméket a jótállás kötelezettjének költségére máshol is kijavíttathatja. A javítás költségeinek megtérítéséhez, annak megfelelő számlával történő igazolása szükséges. A dolognak a kicseréléssel vagy a kijavítással érintett részére a jótállási igény újból kezdődik.

## **JÓTÁLLÁSRA VONATKOZÓ KÖZÖS SZABÁLYOK**

Amennyiben a termék (az újként történő első vásárlás időpontjától számítva) a jótállási időn belül a gyártás, vagy a gyártás során nem megfelelő anyag alkalmazása miatt meghibásodik, azt a Jótállási területen belül az importőr hivatalos készülék szerveze térítésmentesen megjavítja, vagy a terméket, vagy hibás alkatrészét kicseréli, amennyiben a hibás alkatrészre a jelen Jótállási jegyben írt feltételek, és korlátozások figyelembevételével a Szerződéses jótállás érvényes. Minden kicserélt termék, illetve alkatrész tulajdonjoga a cserét elvégzőre száll.

Jótállás csak a jótállási időn belül, a hibás termék átadása, valamint a vásárlást bizonyító, a vásárlás dátumát, a modell típusát és az eladó forgalmazó nevét tartalmazó eredeti dokumentum (jótállási jegy, annak hiányában számla vagy nyugta) ezen adattartalmában olvasható és sértetlen bemutatása esetén érvényesíthető. Ellenkező esetben az importőr hivatalos készülék szerveze a díjmentes jótállási szervizszolgáltatást visszautasíthatja.

A jótállás nem érvényes olyan termékre, amelyen a típus- vagy sorozatszámot megváltoztatták, törölték, eltávolították vagy olvashatatlaná tették.

Kérjük a jótállási jegy vásárláskor történő megfelelő kitöltését körültekintően ellenőrizze, a Jótállási jegyet pedig gondosan őrizze meg. Elvesztett Jótállási jegy pótlására csak az eladás napjának hitelt érdemlő igazolása (pl. dátummal és bélyegzővel ellátott számla, eladási jegyzék bemutatása) esetén van lehetőség. A jótállási jegyen történt bármilyen javítás, törlés, átrás, vagy valótlan adatok bejegyzése a Jótállási jegy érvénytelenségét vonja maga után.

Kérjük, hogy a termékből eltávolítható adattároló eszközök elvesztésének/meghibásodásának elkerülése végett azokat a termék javításra leadását megelőzően távolítsa el a termékből.

A jótállás nem terjed ki a hibás termék importőrhöz, illetve az importőr hivatalos készülék szervizéhez, a nem importőr által megjelölt szállítómányozó által történő szállítással kapcsolatos szállítási költségekre és kockázatra.

Jelen jótállási jegyen megadott termékre a Gyártó további kiegészítő jótállást is nyújt(hat), melynek feltételeit – terméktől függően - a megvásárolt termékhez csatolt Használati Útmutató és/vagy a Gyártó hivatalos honlap tartalmazza. A Fogyasztó a jogszabály alapján kötelező jótállási időn túl a termékkel kapcsolatos jótállási igényét a Gyártó által meghatározott képviselési pontokon jelezheti.

Jogvita esetén a Fogyasztó a megyei (fővárosi) kereskedelmi és iparkamarák mellett működő békéltető testület eljárását is kezdeményezheti.

### JÓTÁLLÁS KERETÉBEN VÉGZETT JAVÍTÁSOK/CSERÉK:

Bejelentés dátuma:	Visszaadás dátuma:
Hibajelenség:	Jótállás új határideje:
Új azonosító szám:	Munkalapszám:
(Ph)	Elvégzett javítás/csere:
Bejelentés dátuma:	Visszaadás dátuma:
Hibajelenség:	Jótállás új határideje:
Új azonosító szám:	Munkalapszám:
(Ph)	Elvégzett javítás/csere:
Bejelentés dátuma:	Visszaadás dátuma:
Hibajelenség:	Jótállás új határideje:
Új azonosító szám:	Munkalapszám:
(Ph)	Elvégzett javítás/csere:

.....  
Az eladó (jogszabályi jótállás kötelezettje) bélyegzőlenyomata  
és a Jótállási Jegy kiállítás során eljáró személy aláírása

.....  
Vásárló aláírása